02. 荣誉称号
Honorary Titles

全球最值得到访的52个目的地
Top 52 Places to Go around the World in 2017

◎2017年2月，入选《纽约时报》“全球52个最值得到访的旅游目的地”。

◎In February 2017, selected by New York Times as “one of 52 must-see places around the world”.

外籍人才眼中最具吸引力的中国城市
Most Appealing Chinese City in the eyes of foreigners

◎2017年4月，被中国国际人才交流大会评为“魅力中国——外籍人才眼中最具吸引力的十大城市”第三，仅次于上海、北京。

◎In April 2017, rated 3rd among the “Top Ten Most Attractive Chinese Cities For Foreigners”, next only to Beijing and Shanghai, by Conference on International Exchange of Professionals

钱江新城 姚颖康 摄 *Qianjiang New Town* photographed by Yao Yingkang